



## ELL సూచన అనేది ఎలా ఉంటుంది?

- ELL విద్యార్థులు ఒక ఆంగ్ల భాషాభివృద్ధి (ELD) తరగతిని ఒక ELL ఉపాధ్యాయుడి ద్వారా నేర్చుకుంటారు. ఈ భాష యొక్క విద్యకు సంబంధించిన తరగతి వారికి ఇతర తరగతులకు సహాయపడడానికి కేంద్రీకరించబడుతుంది.
- ఈ తరగతి విద్యార్థులు వారి యొక్క రాయడం, మాట్లాడడం, మరియు చదవడం వంటి నైపుణ్యాలను మెరుగుపరచుకోడానికి సహాయపడుతుంది.
- కొన్ని పాఠశాలలు పాఠశాల-తదుపరి కూడా ELL విద్యార్థులకు మద్దతు అందజేస్తాయి.

## గ్రాడ్యుయేషన్ క్రెడిట్స్ అంటే ఏమిటి?

విద్యార్థులు వారి ELD తరగతి కోసం ఎంచుకోబడ్డ క్రెడిట్స్ను సంపాదించుకుంటారు. ELL విద్యార్థులు ఎవరైతే వారి మాతృభాషలో కూడా ప్రవేశానికి ఉంటారో వారు కూడా ప్రపంచ భాషా ప్రవేశానికి పరీక్షను ఇవ్వవచ్చును విదేశీ భాష క్రెడిట్స్ను పొందడానికి.

## విద్యా విషయమై మీ పిల్లవాడు విజయం సాధించడానికి ELL ప్రోగ్రామ్ ఎలా సాయపడగలదు?

“పరిశోధకులు కనిపెట్టినది ఏమనగా ఏ విద్యార్థులకైతే రెండో భాషకు కేంద్రీకరించిన సూచనలు ఇవ్వబడాయో వారు అటువంటివి అందని విద్యార్థులకన్నా 5 రెట్లు ఎక్కువ లాభాలు పొందారు.”

- సాండర్స్ మరియు గోల్డెన్బెర్గ్, ఆంగ్లము నేర్చుకునే వారి విద్యను మెరుగుపరచడానికి నుంచి: పరిశోధన-ఆధారిత మార్గాలు (Improving Education for English Learners: Research-based Approaches), 2010, 2013

## మన జిల్లా ELL విద్యార్థులు ఎలా చేస్తున్నారు?

మన ELL విద్యార్థులు ELL ప్రోగ్రామ్ను వాషింగ్టన్ రాష్ట్రంలో ఒక ఉన్నతమైన రెట్లలో నిపుమిస్తున్నారు. మన విద్యార్థులు ఆంగ్లము నేర్చుకోవడంలో మరియు పాఠశాలలో బాగా చేయడంలోను మంచి అభివృద్ధిని చూపిస్తున్నారు.

## నాకు మరింత సమాచారం ఎలా లభిస్తుంది?

దయచేసి మీ పాఠశాల యొక్క ELL ఉపాధ్యాయుడిని లేక సలహాదారుని, లేదా ELL కార్యాలయాన్ని ఇక్కడ (425) 837-7093 సంప్రదించండి. మీరు ఒక అనువాదకుడి కోసం అభ్యర్థించవచ్చు.



ఇషాక్ జిల్లా పాఠశాల

మాధ్యమిక ఆంగ్ల భాషను నేర్చుకోనేవారు (ELL) ప్రోగ్రామ్

Telugu

# ELL = ఆంగ్ల భాషను నేర్చుకొనేవారు

స్వ భాషా అవలోకనము

English/November 2016

of Public Instruction (OSPI)

is given to *all* students enrolling in Washington schools.

Grade:	Date:
--------	-------

Parent/Guardian Signature \_\_\_\_\_

All parents have the right to information about their child's education in a language they understand.

- In what language(s) would your family prefer to communicate with the school?  
\_\_\_\_\_
- What language did your child learn first?  
\_\_\_\_\_
- What language does your child use the most at home?  
\_\_\_\_\_

## 1. ELL ప్రోగ్రామ్ కొరకు ఎప్పుడు ఒక విద్యార్థి పరీక్షించబడతాడు?

ఎప్పుడైతే ఒక పిల్లవాడు వాషింగ్టన్ పాఠశాలలో నమోదు చేయబడతాడో, స్వ భాషా అవలోకనము అనే ఒక పత్రాన్ని తల్లిదండ్రులు నింపుతారు. (ఈ స్వ భాషా సర్వే అనేది ఇతర భాషలలో కూడా అందుబాటులో ఉంది. మీ పాఠశాలను అడగండి.)

ఒకవేళ #2 లేక #3 ఆంగ్లము కాక ఇంకో భాషైతే:

- ఆ విద్యార్థి ఒక ఆంగ్ల భాషా ఫ్లేస్ మెంట్ పరీక్షను ఎదుర్కొంటాడు.
- పాఠశాల సిబ్బంది ద్వారా ఇవ్వబడే ఒక చిన్న పరీక్ష అది. అది వినడం, మాట్లాడడం, చదవడం మరియు రాయడం వంటి వాటిని పరీక్షిస్తుంది.

## 2. ELL సూచనను పొందడానికి ఒక విద్యార్థి ఎలా ఆర్డుడౌతాడు?

ఈ ఫ్లేస్ మెంట్ పరీక్ష విద్యార్థులను ఈ స్థాయిలలో ఒక దానిలో ఉంచుతుంది:

- **వైకివచ్చేది (స్థాయిలు 1 లేక 2)**
- **పురోగమించేది (స్థాయి 3)**
- **ELL సేవలు అక్కరలేదు**

తల్లిదండ్రులకు ఒక లేఖ ద్వారా వారి పిల్లల యొక్క పరీక్షా ఫలితాల గురించి తెలిజేయబడుతుంది.



వైకివచ్చే మరియు పురోగమించే ELL విద్యార్థులు మామూలు పాఠశాల రోజు సమయంలోనే ELL ఉపాధ్యాయుడి ద్వారా ELL సూచనను అందుకుంటారు. మరియు సమాచారం కోసం కరపత్రం వెనకాల చూడండి.

## 3. ఒక ELL విద్యార్థి యొక్క భాషా నైపుణ్యాలను ఎలా పర్యవేక్షించబడతాయి?

ప్రతి సంవత్సరం విద్యార్థులు ఫిబ్రవరి లేక మార్చిలో ఒక వార్షిక పరీక్ష రాస్తారు.

దీనినే ELPA21 పరీక్ష అంటారు:

- ఈ పరీక్ష వారి భాష యొక్క అభివృద్ధిని మరియు ప్రస్తుతపు ELL స్థాయిని చూపిస్తాయి.
- ఇది ఒక దీర్ఘమైన పరీక్ష, ఒక కంప్యూటర్ వైన ఇవ్వబడేది.
- విద్యార్థులు తరగతిలో ఒక అభ్యాస పరీక్ష తీసుకుంటారు.
- అభ్యాస పరీక్ష కొరకు ఇదిగో ఇక్కడోక లింక్: <http://wa.portal.airast.org/>

## 4. ఒక విద్యార్థి ELL ప్రోగ్రామ్ నుండి ఎలా నిష్క్రమిస్తాడు?

ఒకవేళ ఒక విద్యార్థి వార్షిక పరీక్షలలో ఒక ప్రవీణత (స్థాయి 4) ఫలితం పొందితే, అ వచ్చే పాఠశాల సంవత్సరానికి ఆతనికి ELL సేవలు అందవు. వారు ELL ప్రోగ్రామ్ నుండి నిష్క్రమిస్తారు.

ఆ ప్రవీణతగల విద్యార్థి 2 సంవత్సరాల వరకు "పరీక్షించబడతాడు" - ఉపాధ్యాయులు ఆ విద్యార్థి ప్రామాణికాలను తాకుతున్నాడని నిశ్చయించుకుంటారు, మరియు ఒకవేళ ఆ విద్యార్థి ప్రామాణికాలను తాకలేక పోతే వారు మద్దతును ఇస్తారు.